

## Scope of Services (服務範圍)

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Medicine</b></li> <li>• 內科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cardiology</li> <li>• 心臟科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Coronary care, primary per cutaneous coronary intervention for ST-elevation myocardial infarction</li> <li>✓ 冠心病治療，心肌梗塞緊急心導管治療</li> <li>✓ Cardiac catheterization &amp; intervention for coronary, peripheral vascular and structural heart disease</li> <li>✓ 為冠心病、周邊血管疾病和結構性心臟病提供心導管治療</li> <li>✓ Electrophysiology studies &amp; catheter ablation</li> <li>✓ 電子生理檢查及導管消融術</li> <li>✓ Implantation of cardiovascular implantable electronic devices (CIEDs)</li> <li>✓ 埋置式心臟電子裝置植入，例如起搏器、除顫器、心臟再同步療法</li> <li>✓ Cardiac rehabilitation</li> <li>✓ 心臟復康</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Coronary Care Unit (CCU)</li> <li>➤ 心臟深切治療部</li> <li>➤ Cardiac Catheterization Laboratory (CCL)</li> <li>➤ 心導管室</li> <li>✓ Electro-Medical Diagnostic Unit (EMDU): Non-invasive cardiac investigations, e.g. exercise stress test, echocardiography, ambulatory electrocardiogram (ECG), tilt table test</li> <li>➤ 電子醫療診斷部提供非入侵性心臟檢查，例如運動負荷測試、超音波心臟動態檢查、可攜式心電圖檢查、傾斜牀檢查</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
	<ul style="list-style-type: none"> <li>•</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Invasive and non-invasive mechanical ventilation</li> <li>✓ 機械式人工通氣，無創正壓呼吸輔助</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Assisted Ventilation Special Care Area (AVSCA)</li> <li>➤ 呼吸科加護治療部</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Endocrinology</li> <li>• 內分泌科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Integrated Diabetes Care</li> <li>✓ 糖尿綜合治療</li> <li>✓ Diabetic complication screening</li> <li>✓ 糖尿病併發症篩查</li> <li>✓ Diagnostic endocrine tests &amp; management</li> <li>✓ 內分泌科診斷及治療</li> <li>✓ Diabetic Nurse Clinic</li> <li>✓ 糖尿病護士診所</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Diabetes Mellitus (DM) Centre</li> <li>➤ 糖尿病中心</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gastroenterology &amp; Hepatology</li> <li>• 腸胃肝臟科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Gastroenterology, Hepatology</li> <li>✓ 腸胃肝臟科</li> <li>✓ Diagnostic &amp; therapeutic endoscopy</li> <li>✓ 內窺鏡檢查</li> <li>✓ Diagnostic &amp; interventional endosonography</li> <li>✓ 超聲波內窺鏡檢查</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Combined Endoscopy Unit (CEU)</li> <li>➤ 內視鏡檢驗部</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
		<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Motility studies</li> <li>✓ 蠕動能力測試</li> <li>✓ Capsule endoscopy</li> <li>✓ 膠囊內視鏡</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Geriatric Medicine</li> <li>• 老人科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Acute geriatric care</li> <li>✓ 急性老人治療</li> <li>✓ Geriatric rehabilitation service</li> <li>✓ 老人復康治療</li> <li>✓ Geriatric interdisciplinary evaluation and management</li> <li>✓ 跨專業老人評估及治療</li> <li>✓ Geriatric day hospital service</li> <li>✓ 老人科日間醫院服務</li> <li>✓ Integrated Care Model for High Risk Elderly Patients</li> <li>✓ 支援長者離院服務</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Geriatric Ward</li> <li>➤ 老人科病房</li> <li>➤ Geriatric Day Hospital</li> <li>➤ 老人科日間醫院</li> <li>✓ Integrated Care Team for High Risk Elderly Patients</li> <li>✓ 支援長者離院服務團隊</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haematology</li> <li>• 血液科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Haematology &amp; Haematological Oncology</li> <li>✓ 一般血液科、血液腫瘤</li> <li>✓ Autologous Stem Cell Transplantation</li> <li>✓ 自身血幹細胞移植</li> <li>✓ Comprehensive Care Clinic in Haemophila &amp; Thalassemia Major</li> <li>✓ 血友病、重型地貧綜合治療診所</li> <li>✓ Apheresis Services</li> <li>✓ 血球分離術</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Haematology &amp; Haemopoietic Stem Cell Transplantation Unit</li> <li>✓ 血液科暨血幹細胞移植中心</li> <li>✓ Haematology Day Care Centre</li> <li>✓ 血液科日間治療中心</li> <li>✓ Pre &amp; Post Autologous Haemopoietic Stem Cell Transplantation Clinic</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nephrology</li> <li>• 腎科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Haemodialysis</li> <li>✓ 血液透析</li> <li>✓ Chronic ambulatory peritoneal dialysis</li> <li>✓ 可攜帶性腹膜透析</li> <li>✓ Post-renal transplant care</li> <li>✓ 腎臟移植後護理</li> <li>✓ Renal palliative care</li> <li>✓ 腎科紓緩治療</li> <li>✓ Renal Nurse Clinic</li> <li>✓ 腎科護士診所</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Renal Center</li> <li>➤ 腎科中心</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Neurology</li> <li>• 神經科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Acute stroke service</li> <li>✓ 急性中風治療</li> <li>✓ All general and tertiary neurological services</li> <li>✓ 一般及複雜神經系統治療</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Acute Stroke Unit (ASU)</li> <li>➤ 急性中風部門</li> <li>✓ Combined Neurology and Neurosurgical Ward</li> <li>➤ 腦神經科綜合病房</li> <li>➤ Neurophysiology tests in EMDU</li> <li>➤ 由電子醫療診斷部提供神經生理學測試</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Respiratory Medicine</li> <li>• 呼吸內科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Bronchoscopy</li> <li>✓ 支氣管鏡檢查</li> <li>✓ Pleuroscopy</li> <li>✓ 胸膜腔鏡檢查</li> <li>✓ Endobronchial Ultrasonography</li> <li>✓ 支氣管鏡超聲波檢查</li> <li>✓ Spirometry &amp; Exercise Lung Function</li> <li>✓ 肺功能及肺運動量測試</li> <li>✓ Respiratory Nurse Clinic</li> <li>✓ 呼吸科護士診所</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Sleep Laboratory</li> <li>➤ 睡眠測試室</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rheumatology</li> <li>• 風濕科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Arthritis Clinic</li> <li>✓ 關節炎門診</li> <li>✓ Connective Tissue Disease Clinic</li> <li>✓ 結締組織病門診</li> <li>✓ Musculoskeletal Ultrasound and Joint Procedure Clinic</li> <li>✓ 肌骨超聲波暨關節治療門診</li> <li>✓ Rheumatology Biologics Clinic</li> <li>✓ 風濕病生物製劑門診</li> <li>✓ Rheumatology Nurse Clinic</li> <li>✓ 風濕科護士診所</li> <li>✓ Early Arthritis Clinic</li> <li>✓ 早期關節炎門診</li> <li>✓ Nail Fold Capillaroscopy</li> <li>✓ 甲褶微血管鏡檢查</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Biologic infusion centre in Integrated Medical Ambulatory Care Center (IMACC)</li> <li>➤ 於內科綜合日間治療中心設立生物製劑注射中心</li> <li>➤ Rehabilitation Day service</li> <li>➤ 日間復康服務</li> </ul>

Department 部門	Subspecialty 附屬專科	Service 服務	Highlight 服務焦點
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ambulatory Care Medicine</li> <li>• 日間治療</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Consultation service in Family Medicine Clinics</li> <li>✓ 為家庭醫學門診提供臨床諮詢服務</li> <li>✓ Day rehabilitation</li> <li>✓ 日間復康</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ IMACC</li> <li>➤ 內科綜合日間治療中心</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Infectious Disease</li> <li>• 感染及傳染病科</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Acute Infectious disease service including airborne infectious diseases and highly pathogenic infections</li> <li>✓ 急性感染及傳染病服務包括空氣傳播的傳染病及高致病性感染</li> <li>✓ Infectious Disease Consultation Service for PYNEH &amp; RHTSKH</li> <li>✓ 為感染及傳染病提供臨床諮詢服務</li> <li>✓ Infectious Disease Subspecialty Clinic</li> <li>✓ 感染及傳染病專科門診</li> <li>✓ Outpatient Parenteral Antimicrobial Therapy Clinic</li> <li>✓ 日間抗生素注射治療門診</li> <li>✓ Antibiotic Stewardship Program</li> <li>✓ 抗生素管理計劃</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Infection Screening Ward</li> <li>✓ 感染控制分流病房</li> <li>✓ Infectious Disease Beds (located in A4 &amp; B4 wards)</li> <li>✓ 感染及傳染病病床 (A4 及 B4 病房)</li> </ul>